



Technologiezentrum Wasser - Karlsruher Straße 84 - 76139 Karlsruhe

Eigenbetrieb
Wasserversorgung Grenzach-Wyhlen
c/o ED Netze GmbH
Herrn Dietzig
Postfach 1250
79720 Laufenburg

Standort Karlsruhe

Ihr Zeichen/Nachricht vom	
Unser Zeichen/Nachricht vom	WV/HG//Br25006
Abteilung	Wasserversorgung
Bearbeiter	Dr. Brigitte Haist-Gulde
Durchwahl	+49 (0)721 9678-131
Fax	+49 (0)721 9678-102
E-Mail	brigitte.haist-gulde@tzw.de

Trinkwasseranalyse Rathaus Grenzach am 26.11.2024

13.01.2025

Sehr geehrter Herr Dietzig,

beigefügt erhalten Sie die Analysenergebnisse für das Trinkwasser (Entnahmestelle Rathaus Grenzach) entsprechend den gesetzlichen Vorgaben der TrinkwV 2023. Die Befunde erhalten Sie als Anlagen zu diesem Schreiben.

Nach den Befunden der physikalisch-chemischen Analysen ist das Trinkwasser nahezu sauerstoffgesättigt und qualitativ frei von Geruch, Färbung sowie Trübstoffen. Mit einer Härte (Summe Ca²+ und Mg²+) von 1,97 mmol/L (11,0°dH) ist das Wasser dem Härtebereich *mittel* zuzuordnen. Das Wasser befindet sich nahezu im Kalk-Kohlensäure-Gleichgewicht, wie die entsprechenden Parameter zeigen. Eisen, Mangan, Aluminium sowie toxische Substanzen (Schwermetalle, Nitrit und Cyanid u. a.) wurden nicht in relevanten Konzentrationen festgestellt. Natürliche organische Wasserinhaltsstoffe sind in geringer Konzentration enthalten, wie aus den Werten für den TOC und den SAK_{254nm} hervorgeht. Unter Berücksichtigung der guten Pufferung (Säurekapazität bis pH 4,3) sowie der niedrigen Neutralsalzgehalte ist von einem günstigen Korrosionsverhalten bei der Wasserverteilung auszugehen.

Leichtflüchtige Halogenkohlenwasserstoffe, PSM-Wirkstoffe und Metabolite, polycyclische aromatische Kohlenwasserstoffe sowie Bisphenol A sind im Trinkwasser nicht enthalten. Spuren an PFAS waren nachweisbar, wobei die Grenzwerte der TrinkwV sowohl für PFAS-20 als auch PFAS-4 deutlich unterschritten sind.

Die Ergebnisse der mikrobiologischen Untersuchungen wurden Ihnen bereits mitgeteilt und eine von Ihnen veranlasste Nachprobe zeigt keine Auffälligkeiten. Mit freundlichen Grüßen

i. A. Dr.-Ing. Brigitte Haist-Gulde

Sachgebiet

Struktur- und Technologiekonzepte

i. A. M. Sc. Sebastian Egner

Sachgebiet

Struktur- und Technologiekonzepte

Anlage: Analysenergebnisse

Das Technologiezentrum Wasser ist eine Einrichtung des DVGW Deutscher Verein des Gas- und Wasserfaches e. V.
- Technisch-wissenschaftlicher Verein -

Geschäftsführer des TZW: Dr. Josef Klinger

Technologiezentrum Wasser Karlsruher Straße 84 76139 Karlsruhe, Germany

T +49 (0)721 9678-0 F +49 (0)721 9678-101 wasserversorgung@tzw.de, www.tzw.de Baden-Württembergische Bank AG Friedrichsplatz 1-3, 76133 Karlsruhe IBAN: DE91 6005 0101 7495 5044 44 BIC: SOLADEST600

USt.ID-Nr. (VAT): DE 114 341 970 Steuer-Nr. : 206 5887 0745 **TZW**



DVGW-Technologiezentrum Wasser; Karlsruher Str. 84, 76139 Karlsruhe

Auftraggeber Eigenbetrieb Wasserversorgung Grenzach-Wyhlen

Postfach 1250 79720 Laufenburg

Probennahmestelle			Probenahme-Verfahren				
Rathaus Grenzach, Trinkwasse	er						
Probenahme Proben	Probeneingang, Untersuchungsbeginn		Pro	benehmer	r	Probe-Nr.	
26.11.2024 26.11	.2024			auter, Mar	nuel *	2024029389	
Parameter	bei °C	Ergebnis	Einheit	BG	GW	Verfahren	
Parameter der Gruppe B nach	TrinkwV, Fas	sung 2023					
Physchem. Untersuchungen nach	h Anlage 2, Tei	11					
Benzol		< BG	μg/L	0,10	1,0	DIN 38407-43:2014-10++	
Bor		< BG	mg/L	0,02	1,00	DINENISO 17294-2:2017-01-	
Bromat		< BG	μg/L	1,0	10	DIN EN ISO 15061:2001-12+	
Chrom		< BG	mg/L	0,0005	0,025	DINENISO 17294-2:2017-01-	
Cyanid, gesamt		< BG	mg/L	0,01	0,05	DINENISO 14403-2:2012-10-	
Fluorid		0,12	mg/L	0,05	1,5	DINENISO 10304-1:2009-07-	
Nitrat		5,1	mg/L	0,5	50,0	DINENISO 10304-1:2009-07-	
Quecksilber		< BG	mg/L	0,00005	0,00100	DINEN 13506:2002-04++	
Selen		< BG	mg/L	0,001	0,010	DINENISO 17294-2:2017-01-	
Uran		0,0006	mg/L	0,0001	0,0100	DINENISO 17294-2:2017-01-	
Leichtfl. Halogenkohlenwasserstoffe							
1,2-Dichlorethan		< BG	μg/L	0,10	3,0	DIN 38407-43:2014-10++	
Tetrachlorethen		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
Trichlorethen		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
Summe Tri- und Tetrachlorethen		0,000	μg/L		10	DIN 38407-43:2014-10++	
Dichlormethan		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
Tetrachlormethan		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
1,1,1-Trichlorethan		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
cis-1,2-Dichlorethen		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
trans-1,2-Dichlorethen		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
1,1-Dichlorethan		<bg< td=""><td>μg/L</td><td>0,10</td><td></td><td>DIN 38407-43:2014-10++</td></bg<>	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
1,1-Dichlorethen		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
1,1,2-Trichlortrifluorethan		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++	
PSM-Wirkstoffe und Metabolite							
2,6-Dichlorbenzamid		< BG	μg/L	0,010		DIN 38407-36:2014-09++	
Alachlor		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++	
Ametryn				0.040	0.40		
Atrazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++	
Allazili		< BG < BG	μg/L μg/L	0,010	0,10 0,10	DIN 38407-36:2014-09++ DIN 38407-36:2014-09++	
Desethylatrazin							
		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++	

Prüfbericht Nr. 000333739 Seite 1 von 4

Probennahmestelle Probenahme-Verfahren

Rathaus Grenzach, Trinkwasser

ProbenahmeProbeneingang, UntersuchungsbeginnProbenehmerProbe-Nr.26.11.202426.11.2024Sauter, Manuel *2024029389

Parameter	bei °C	Ergebnis	Einheit	BG	GW	Verfahren
Chloridazon		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Chlortoluron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Cyanazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Desmetryn		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Diuron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Hexazinon		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Isoproturon		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Lenacil		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Linuron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Metalaxyl		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Metamitron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Metazachlor		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Methabenzthiazuron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Metobromuron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Metoxuron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Metribuzin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Monolinuron		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Pendimethalin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Phenmedipham		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Procymidon		< BG	μg/L	0,025	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Prometryn		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Propachlor		< BG	μg/L	0,025	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Propazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Sebuthylazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Simazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Desethylsimazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
S-Metolachlor		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Terbuthylazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Desethylterbuthylazin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Terbutryn		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Triadimefon		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Triadimenol		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Triallat		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Trifluralin		< BG	μg/L	0,010	0,10	DIN 38407-36:2014-09++
Polyfluorierte Verbindungen						
Perfluorbutanoat (PFBA)		0,0022	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorpentanoat (PFPeA)		0,0040	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorhexanoat (PFHxA)		0,0033	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorheptanoat (PFHpA)		0,0011	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluoroctanoat (PFOA)		0,0011	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluornonanoat (PFNA)		<bg< td=""><td>μg/L</td><td>0,0010</td><td></td><td>DIN 38407-42:2011-03+</td></bg<>	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluordecanoat (PFDA)		<bg< td=""><td>μg/L</td><td>0,0010</td><td></td><td>DIN 38407-42:2011-03+</td></bg<>	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorundecanoat (PFUnA)		<bg< td=""><td>μg/L</td><td>0,0010</td><td></td><td>DIN 38407-42:2011-03+</td></bg<>	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluordodecanoat (PFDoA)		<bg< td=""><td>μg/L</td><td>0,0010</td><td></td><td>DIN 38407-42:2011-03+</td></bg<>	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluortridecanoat (PFTrA)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+

Prüfbericht Nr. 000333739 Seite 2 von 4

Probennahmestelle Probenahme-Verfahren

Rathaus Grenzach, Trinkwasser

ProbenahmeProbeneingang, UntersuchungsbeginnProbenehmerProbe-Nr.26.11.202426.11.2024Sauter, Manuel *2024029389

Parameter	bei °C	Ergebnis	Einheit	BG	GW	Verfahren
Perfluorbutansulfonat (PFBS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorpentansulfonat (PFPeS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorhexansulfonat (PFHxS)		0,0022	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorheptansulfonat (PFHpS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluoroctansulfonat (PFOS)		0,0040	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluornonansulfonat (PFNS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluordecansulfonat (PFDS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluorundecansulfonat (PFUnS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluordodecansulfonat (PFDoS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Perfluortridecansulfonat (PFTrS)		< BG	μg/L	0,0010		DIN 38407-42:2011-03+
Summe PFAS-20		0,018	μg/L			DIN 38407-42:2011-03+
Summe PFAS-4		0,0073	μg/L			DIN 38407-42:2011-03+
Physchem. Untersuchungen nach An	lage 2, Tei	I II				
Antimon		< BG	mg/L	0,001	0,005	DINENISO 17294-2:2017-0
Arsen		0,001	mg/L	0,001	0,010	DINENISO 17294-2:2017-0
Bisphenol A		< BG	μg/L	0,005		PV M 1004/0 (2021-03)+
Blei		< BG	mg/L	0,001	0,010	DINENISO 17294-2:2017-0
Cadmium		< BG	mg/L	0,0001	0,0030	DINENISO 17294-2:2017-0
Kupfer		< BG	mg/L	0,01	2,00	DINENISO 17294-2:2017-0
Nickel		< BG	mg/L	0,001	0,020	DINENISO 17294-2:2017-0
Nitrit		< BG	mg/L	0,01	0,50	DIN EN ISO 13395:1996-12
Polycycl. aromat. Kohlenwasserstoffe						
Benzo(a)pyren		< BG	μg/L	0,002	0,010	DIN 38407-39:2011-09++
Benzo(b)fluoranthen*		< BG	μg/L	0,005		DIN 38407-39:2011-09++
Benzo(ghi)perylen*		< BG	μg/L	0,005		DIN 38407-39:2011-09++
Benzo(k)fluoranthen*		< BG	μg/L	0,005		DIN 38407-39:2011-09++
ndeno(1,2,3-cd)pyren*		< BG	μg/L	0,005		DIN 38407-39:2011-09++
Summe 4 PAK (*) nach TrinkwV (2023)		< BG	μg/L	0,005	0,10	DIN 38407-39:2011-09++
Trihalogenmethane						
Trichlormethan (Chloroform)		0,23	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++
Bromdichlormethan		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++
Dibromchlormethan		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++
Tribrommethan (Bromoform)		< BG	μg/L	0,10		DIN 38407-43:2014-10++
Summe Trihalogenmethane		0,23	μg/L		50	DIN 38407-43:2014-10++
Physchem. Untersuchungen nach An	lage 3					
Färbung, qualitativ (Labor)		ohne	-			DIN EN ISO 7887:2012-04
Trübung, qualitativ (Labor)		ohne	-			DIN EN ISO 7027:2016-11
Geruch, qualitativ (Labor)		ohne	-			DIN EN 1622:2006-10++
Färbung, SAK bei 436 nm		< BG	1/m	0,1	0,5	DIN EN ISO 7887:2012-04
Trübung, quantitativ		0,12	FNU	0,05		DIN EN ISO 7027:2016-11
Trübung, quantitativ (anges.)		-	FNU	0,05		DIN EN ISO 7072:2016-11
Fassungstemperatur (T-Fass.)		12,2	°C			DIN 38404-4:1976-12++
Elektr. Leitfähigkeit bei 25°C (Labor)	25,0	409	μS/cm		2790	DIN EN 27888:1993-09+
pH-Wert (Labor)	20,3	7,62	_		6,50 - 9,50	DIN EN ISO 10523:2012-04

Prüfbericht Nr. 000333739 Seite 3 von 4

Probennahmestelle Probenahme-Verfahren

Rathaus Grenzach, Trinkwasser

ProbenahmeProbeneingang, UntersuchungsbeginnProbenehmerProbe-Nr.26.11.202426.11.2024Sauter, Manuel *2024029389

Parameter	bei °C	Ergebnis	Einheit	BG	GW	Verfahren
pH-Wert bei T-Fass.	12,2	7,70	-		6,50 - 9,50	DIN 38404-10-R3:2012-12++
pH-Wert n. Calcitsättig. b. T-Fass.		7,59	-			DIN 38404-10-R3:2012-12++
pH-Wertabw. vom Gleichgewicht		0,11	-			DIN 38404-10-R3:2012-12++
Säurekapazität bis pH = 4,3	19,5	3,16	mmol/L	0,010		DIN 38409-7:2005-12++
Säurekapazität bis pH = 8,2		-	mmol/L	0,005		DIN 38409-7:2005-12++
Basekapazität bis pH = 4,3		-	mmol/L	0,005		DIN 38409-7:2005-12++
Basekapazität bis pH = 8,2	20,5	0,16	mmol/L	0,005		DIN 38409-7:2005-12++
Härte (Summe Ca- u. Mg-Ionen)		1,97	mmol/L			Berechnung+
Härte		11,0	° dH			Berechnung+
Sättigungsindex		0,13	-			DIN 38404-10-R3:2012-12+
Calcitlösekapazität		< BG	mg/L	1	10	DIN 38404-10-R3:2012-12++
Calcitabscheidekapazität		4	mg/L	1		DIN 38404-10-R3:2012-12++
S1-Korrosionsparameter		0,363	mmol/L			
S2-Korrosionsparameter		12,726	mmol/L			
S3-Korrosionsparameter		9,109	mmol/L			
Calcium		63,8	mg/L	0,5		DINENISO 17294-2:2017-01-
Magnesium		9,1	mg/L	0,5		DINENISO 17294-2:2017-01-
Natrium		9,1	mg/L	0,3	200	DINENISO 17294-2:2017-01-
Kalium		1,8	mg/L	0,3		DINENISO 17294-2:2017-01-
Ammonium		< BG	mg/L	0,01	0,50	DIN EN ISO 11732:2005-05+
Eisen		< BG	mg/L	0,01	0,20	DINENISO 17294-2:2017-01+
Mangan		< BG	mg/L	0,005	0,050	DINENISO 17294-2:2017-01-
Aluminium		<bg< td=""><td>mg/L</td><td>0,02</td><td>0,20</td><td>DINENISO 17294-2:2017-01-</td></bg<>	mg/L	0,02	0,20	DINENISO 17294-2:2017-01-
Aluminium, gelöst		-	mg/L	0,02		DINENISO 17294-2:2017-01-
Chlorid		12,9	mg/L	1,0	250	DINENISO 10304-1:2009-07+
Sulfat		32,8	mg/L	1,0	250	DINENISO 10304-1:2009-07+
TOC		0,52	mg/L	0,20		DIN EN 1484:2019-04++
Zusätzliche Parameter						
SAK bei 254 nm		0,5	1/m	0,1		DIN 38404-3:2005-07++
ortho-Phosphat		0,06	mg/L	0,01		DIN EN ISO 15681-2:2019-0
Sauerstoff		8,9	mg/L	0,5		DIN EN 25813:1993-01+

Bemerkung:

BG = Bestimmungsgrenze; GW = Grenzwert nach TrinkwV

Die Ergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die untersuchte Probe.

Untersuchungsende, Karlsruhe, den 10.01.2025

Dr. F. Sacher Gruppenleiter

*: interner PN im QM-System **: externer PN im QM-System

bei Probenehmer = Auftraggeber gilt:

Ergebnisse für Probe wie erhalten, Probennahmestelle sowie Probenahmedatum sind vom Kunden übernommene Daten Unser Labor ist durch die DAkkS (Verfahrensnr.: PL 14555-01) akkreditiert gemäß DIN EN ISO/IEC:2018

+: akkreditiert im gesetzlich nicht geregelten Bereich ++: akkreditiert im gesetzlich geregelten und nicht geregelten Bereich

Prüfbericht Nr. 000333739 Seite 4 von 4